

- UŽIVATELSKÝ MANUÁL
- USER MANUAL
- MANUEL DE L'UTILISATEUR
- BENUTZERHANDBUCH
- HANDLEIDING
- MANUALE D'USO
- MANUAL DEL USUARIO
- MANUAL DO UTILIZADOR
- Руководство пользователя
- Εγχειρίδιο χρήσης
- Kullanım Kılavuzu
- Instrukcja obsługi

- مدخلتسلما لیلد

THRUSTMASTER®

TFRP

T.Flight Rudder Pedals

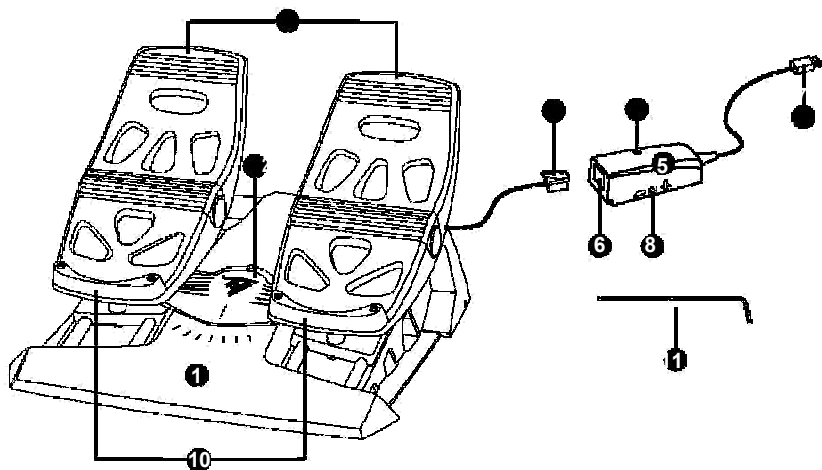
Kompatibilní / Compatible / Kompatibel

PC / PS4™

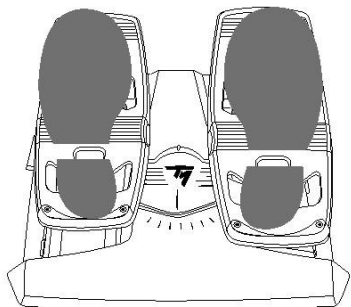
TFRP

T.Flight Rudder Pedals

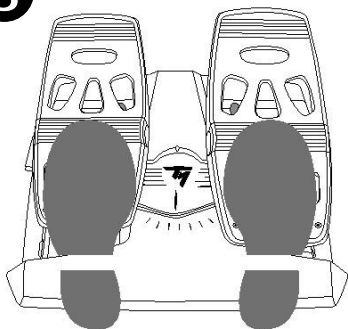
1



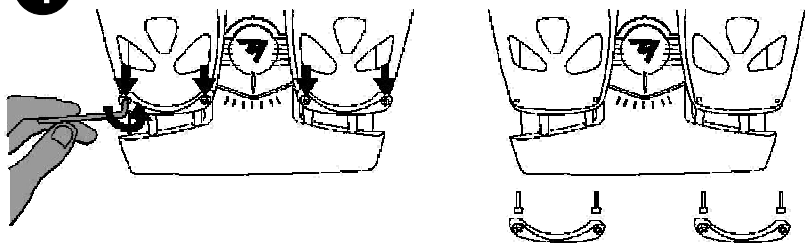
2



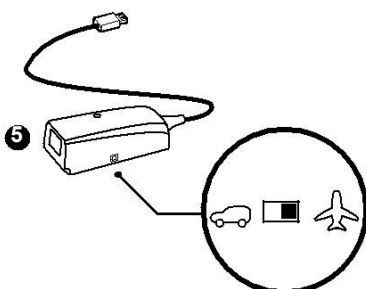
3



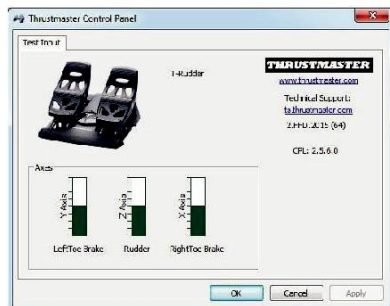
4



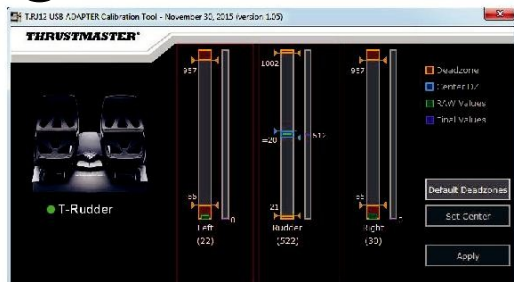
5



6



7



8



TFRP

T.Flight Rudder Pedals

Uživatelský Manuál

TECHNICKÉ VLASTNOSTI ❶

- | | |
|--|------------------------------------|
| 1.TFRP Soustava pedálů | 6. Konektor RJ12 adaptéru (samice) |
| 2.Osa směrovky | 7. USB konektor adaptéru |
| 3.Osy nezávislých diferenciálních brzd | 8. Přepínač adaptéru |
| 4.Pedálový RJ12 konektor (samec) | 9. LED adaptéru |
| 5.USB adaptér RJ12 | 10.Vyměnitelné patní opěrky |
| 5.RJ12/USB adaptér
(T.RJ12 USB Adaptér) | 11.Nástrčkový klíč |

VYMĚNITELNÉ PATNÍ OPĚRKY (10)

Patní opěrky pedálů jsou vyměnitelné.

Patní opěrky lze nastavit do dvou ergonomických poloh:

- Chodidla jsou celou plochou umístěna na pedálech ❷
(s instalovanými patními opěrkami); **nebo**
- Bříška chodidel jsou umístěna v polovině pedálů ❸
(s odstraněnými patními opěrkami)

Odstranění patních opěrek:

- Pomocí přiloženého nástrčkového klíče (11), odšroubujte a odstraňte 2 šrouby z každé patní opěrky.
- Patní opěrky sundejte z pedálů.

Poznámka: pokud chcete patní opěrky opět instalovat, postupujte opačným způsobem.

INSTALACE NA PC ⑥ PŘI POUŽITÍ USB ADAPTÉRU RJ12

1. Připojte konektor (4) (samec) RJ12 TRFP pedálové soupravy k RJ12 konektoru (6) na adaptéru (5).
2. Nastavte přepínač na adaptéru (8) do pozice **AIRPLANE ⑤**
3. V internetovém prohlížeči zadejte adresu <http://ts.thrustmaster.com/> (klikněte na **Updates and Downloads**, pak na **PC / Joysticks / TFRP Rudder Pedals**, a **Drivers**) stáhněte a nainstalujte ovladač pro PC a jeho přizpůsobené rozhraní ovládacích panelů (Windows Control Panel interface).
4. Po instalaci ovladače pro PC, připojte USB konektor adaptéru (7) k jednomu z USB rozhraní vašeho PC.
5. LED dioda (9) adaptéru se rozsvítí **ZELENĚ**.
6. Pokud chcete vstoupit do ovládacích panelů, zvolte:
 - **Start / All Apps / Thrustmaster / Control Panel nebo Control Panel** (ve Windows® 10 / 8.1 / 8); **nebo**
 - **Start / All Programs / Thrustmaster / Control Panel nebo Control Panel** (ve Windows® 7 / Vista)

Zobrazí se dialogové okno **herního ovládacího panelu**.

Příslušenství se zobrazí na obrazovce s názvem **T-Rudder** a stavem **OK**.

7. Pro testování a prohlížení všech funkcí, klikněte na **Vlastnosti** v **Ovládacích panelech**.

Nyní jste připraveni ke hraní!

INSTALACE NA THE T.FLIGHT HOTAS 4 USB JOYSTICK (v tomto případě nepoužívejte adaptér RJ12/USB)

Sestavu pedálů TFRP přímo připojte k joysticku Thrustmaster T.FLIGHT HOTAS 4.

1. Připojte konektor (4) (samec) RJ12 pedálové soustavy ke konektoru RJ12 (samice) ke konektoru umístěném v zadní části joysticku T.FLIGHT HOTAS 4.
2. Dále, připojte USB konektor joysticku T.FLIGHT HOTAS 4 k jednomu z USB rozhraní na vašem PC nebo herní konzole.

Joystick T.FLIGHT HOTAS 4 je kompatibilní s PC a PlayStation®4 s funkcemi 8 os, z nichž 3 jsou vyhrazené pro pedálovou sestavu TFRP.

DOSTUPNÉ A KOMPATIBILNÍ POKROČILÉ APLIKACE (pouze pro pedálovou sestavu TFRP, připojenou pomocí USB adaptéru RJ12/USB)

POKROČILÝ KALIBRAČNÍ SOFTWARE 7

(Kalibrační nástroj T.RJ12 USB ADAPTER)

V internetovém prohlížeči zadejte <http://ts.thrustmaster.com/> (klikněte na **Updates and Downloads**, pak na **PC / Joysticks / TFRP Rudder Pedals, a Software**), stáhněte a nainstalujte pokročilý kalibrační software. Tento nástroj vám umožní:

- Nastavení mrtvých zón podle vašich představ na začátku a konci rozsahu pohybu osy směrovky a na 2 diferenciálních osách brzd.
- Nastavení střední mrtvé zóny na ose směrovky podle vašich představ
- Uložení těchto nastavení do vnitřní paměti adaptéru (5).

T.A.R.G.E.T POKROČILÝ PROGRAMOVATELNÝ SOFTWARE 8

(Thrustmaster Advanced pRogramming Graphical EdiTor)

V internetovém prohlížeči zadejte <http://ts.thrustmaster.com/> (klikněte na **Updates and Downloads**, pak na **PC / Joysticks / TFRP Rudder Pedals, and Software**) stáhněte a nainstalujte T.A.R.G.E.T pokročilý programovatelný software.

Hlavní vlastnosti softwaru T.A.R.G.E.T:

- Je dostupná řada různých konfigurací pro osy směrovky a diferenciálních brzd.
- Jsou dostupné různé programovací úrovně: základní (Basic), pokročilé (Advanced) a skriptovací jazyk (Skript).
- Používá principy přetáhnout a pustit (Drag and Drop).
- Pedálová sestava TFRP může být použita ve spojení s různými zařízeními Thrustmaster (Hotas Cougar, Hotas Warthog, T.16000M, MFD Cougar Pack, jsou také kompatibilní s T.A.R.G.E.T), umožňuje aby byly rozpoznány jako jedno USB zařízení.
- Jsou dostupné pokročilé profily, které byly vytvořeny členy komunity Thrustmaster.

DŮLEŽITÉ POZNÁMKY TÝKAJÍCÍ SE AUTOMATICKÉ KALIBRACE OS

Pro zamezení problémů s kalibrací:

- Při připojování soustavy pedálů TFRP k USB adaptéru nebo k USB konektoru joysticku T.FLIGHT HOTAS 4, ponechte osu směrovky vždy ve středové poloze (aniž byste pokládali nohy na směrovku).
- Nikdy nepřipojujte sestavu pedálů nebo k adaptéru (nebo k joysticku T.FLIGHT HOTAS 4) pokud je adaptér připojen PC (nebo pokud je joystick připojen k PC nebo herní konzole), nebo v průběhu hry.
- Nikdy neodpojujte sestavu pedálů od adaptéru (nebo od joysticku T.FLIGHT HOTAS 4) pokud je adaptér připojen PC (nebo pokud je joystick připojen k PC nebo herní konzole), nebo v průběhu hry. Nejprve vypněte PC nebo herní konzolu.
- Sestavu pedálů vždy připojujte k adaptéru (nebo joysticku T.FLIGHT HOTAS 4 joystick) před připojením adaptéru nebo joysticku k PC nebo herní konzole. 3 osy pedálů se automaticky samy nakalibrují po několika pohybech a poté co bylo dosaženo fyzického konce osy směrovky a dvou diferenciálních os brzd.

ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ A VAROVÁNÍ

- **Zdá se, že má sestava pedálů nepracuje správně, nebo je nesprávně nakalibrována.**
 - Vypněte vaše PC (nebo vaši konzolu), a odpojte USB konektor adaptéru nebo joysticku. Poté připojte USB konektor, opětovně zapněte vaše PC (nebo herní konzolu) a restartujte vaši hru.
 - Ujistěte se, že přepínač adaptéru **(8)** je nastaven v pozici AIRPLANE a že LED dioda svítí ZELENĚ.
 - Při připojování USB konektoru adaptéru nebo joysticku, vždy ponechte osu směrovky v centrální poloze (aniž byste pokládali nohy na směrovku).
- **Nedaří se mi nastavit mou sestavu pedálů.**
 - V Options / Controller / Gamepad vaší hry nebo v menu joysticku vyberte příslušnou konfiguraci, nebo úplně přenastavte vlastnosti ovladače.
 - Další informace naleznete v uživatelském manuálu vaší hry nebo v online pomoci.
 - Použijte program T.A.R.G.E.T (Thrustmaster Advanced pRogramming Graphical EdiTor) pokročilý programovací software.
- **Má sestava pedálů je příliš citlivá nebo není dostatečně citlivá.**
 - Vaše sestava pedálů se automaticky nakalibruje po několika pohybech a po dosažení fyzických koncových bodů osy směrovky a dvou diferenciálních os brzd.
 - V Options / Controller / Gamepad vaší hry nebo v menu joysticku, nastavte citlivost a mrtvé zóny vašeho zařízení (pokud jsou tyto volby dostupné).
 - Použijte program T.RJ12 USB ADAPTER Calibration Tool, pokročilý kalibrační software.
 - Použijte program T.A.R.G.E.T (Thrustmaster Advanced pRogramming Graphical EdiTor) pokročilý programovací software.

Uživatelské manuály ani jejich části nesmí být bez výslovného souhlasu majitele - DISKUS, spol. s r.o. duplikovány, kopírovány či jinak využívány k obchodním účelům. DISKUS, spol. s r.o. je jediný autorizovaný distributor značky Thrustmaster pro Českou republiku a Slovensko. Reklamací lze uplatnit pouze na výrobky, které do České republiky a na Slovensko dovezla firma DISKUS, spol. s r.o.